

Residenza Governativa  
Piazza Governo  
telefono 091 814 44 60  
fax 091 814 44 23  
e-mail dfe-dir@ti.ch

Repubblica e Cantone Ticino

Funzionario

**Dipartimento delle finanze  
e dell'economia  
6501 Bellinzona**

incaricato

Bellinzona, 22 marzo 2013

## COMUNICATO STAMPA

### DFE – Centro Ovale di Chiasso

In data odierna il Dipartimento delle finanze e dell'economia ha deciso di non concedere il rinnovo dell'autorizzazione annuale, che scade il prossimo 31 marzo, per l'apertura domenicale e nei giorni festivi dei negozi insediati al Centro Ovale di Chiasso. Il Regolamento di applicazione della Legge cantonale sul lavoro prevede infatti che l'autorizzazione per l'apertura dei negozi la domenica e durante i giorni festivi ufficiali può essere rinnovata di anno in anno solo se l'attrattiva economica viene debitamente comprovata.

Dal 1. aprile 2013 i negozi insediati nel Centro Ovale di Chiasso non sono pertanto più autorizzati ad aprire la domenica e nei giorni festivi.

Si rammenta che la regolamentazione degli orari d'apertura dei negozi compete al Cantone, diversamente dalle condizioni d'impiego della manodopera che sono di esclusiva competenza federale.

Sulla decisione odierna del DFE non verranno rilasciate ulteriori informazioni.